

## **PREČÍTAJTE SI, PROSÍM, PRED POUŽITÍM PRÍSTROJA**

Vaša meteorologická stanica Meteotime sa líši od bežných meteorologických staníc, ktoré merajú iba prevládajúce podmienky – dátá tejto meteorologickej stanice sú založené na údajoch systému METEOTIME, ktorý je každodenne aktualizovaný profesionálnymi meteorológmi za pomocí najmodernejších prístrojov.

Táto meteorologická stanica Meteotime je navrhnutá tak, aby bola schopná prijímať zakódovaný signál METEOTIME s informáciami o počasí. Tieto informácie sa vysielajú prostredníctvom staníc pre rádiom riadené hodiny DCF77 (umiestnené v Nemecku). Vďaka tomu využíva vaša meteorologická stanica Meteotime taktiež rádiom riadené hodiny so všetkými známymi výhodami, ako je napr. zobrazenie presného času a automatická zmena letného času v zime a v lete.

Môžete prijímať predpoved' počasia pre 60 meteorologických regiónov v Európe na až 4 dni dopredu, a získať 2-dňovú predpoved' pre ďalších 30 regiónov.

## **AKO ZAISTIŤ KVALITNÝ PRÍJEM SIGNÁLU?**

Prečítajte si, prosím, príručku „Osobná meteorologická stanica PMC – Dôležité“.

Sledujte na displeji symbol **GOOD RECEPTION** (Dobrý príjem) alebo **BAD RECEPTION** (Zly príjem). Po nájdení správneho miesta pre dobrý príjem (**GOOD RECEPTION**) môžete ponechať meteorologickú stanicu Meteotime na danom mieste, aby mohla načítať dátá pomocou rádiom riadeného signálu. Za niekoľko minút sa zobrazí dátum a čas. Prenos veľmi veľkého množstva dát (predpoved' pre všetky regióny a dni) však bude trvať omnoho dlhšie.

Kompletný príjem všetkých dát od okamihu počiatocného nastavenia bude trvať až 24 hodín.

## VLASTNOSTI

Táto súprava sa dodáva s hlavnou jednotkou – meteorologickou stanicou Meteotime a diaľkovým vonkajším senzorom teploty a vlhkosti.

Meteorologická stanica Meteotime je vybavená senzorom teploty a vlhkosti na meranie vnútornej teploty a vlhkosti, a má tiež bezdrôtový vonkajší senzor teploty a vlhkosti na meranie vonkajšej teploty a vlhkosti.

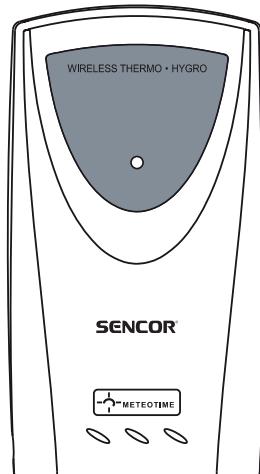
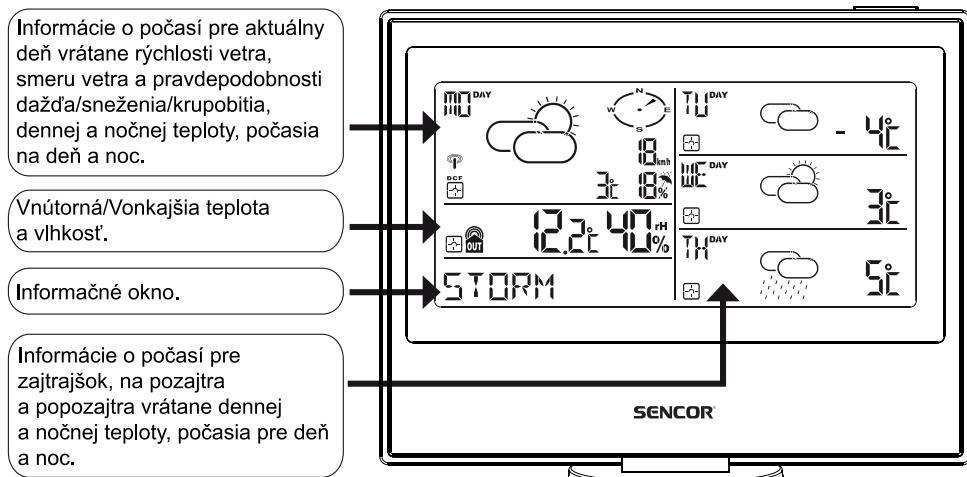
### Hlavné funkcie:

- Predpoved' počasia pre aktuálny deň a nasledujúce dni pre 60 + 30 regiónov
- Pravdepodobnosť zrážok pre aktuálny deň
- Rýchlosť a smer vetra pre aktuálny deň
- Jednokanálový vonkajší bezdrôtový 433 MHz teplomer a vlhkomer
- Vnútorný teplomer a vlhkomer
- Zobrazenie východu a západu slnka
- Regionálne informácie o dennej a nočnej teplote. Nočná teplota pre štvrtý deň sa nezobrazí.
- Výstraha pri kritickom počasí
- Rádiom riadené hodiny a kalendár
- Nastavenie časového pásma
- Napájanie zo 4 batérií AAA pre hlavnú jednotku a 2 batérií AA pre vonkajší senzor

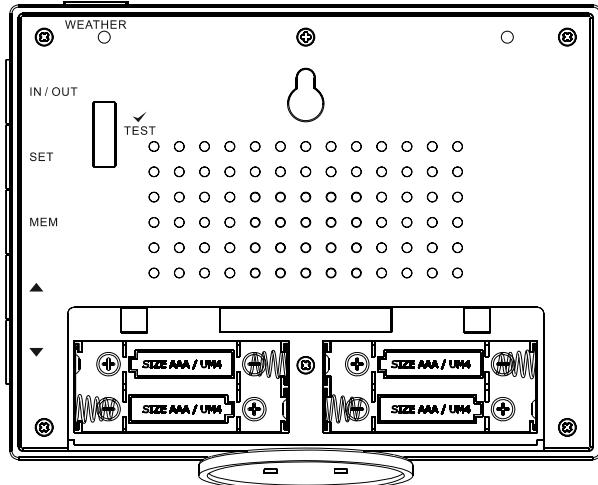
# ÚVOD

Na LCD displeji meteorologickej stanice Meteotime sa zobrazuje:

- Informačné okno s počasím pre aktuálny deň
- Vnútorná/Vonkajšia teplota a vlhkosť
- Informácie o počasí na zajtra, pozajtra a popozajtra
- Informačné okno zobrazujúce čas a dátum, východ a západ slnka, mestá a informácie o kritickom počasí.



Dialkový teplomer a vlhkomer



Hlavná jednotka

Na hlavnej jednotke je k dispozícii celkovo 7 tlačidiel, pozrite nižšie:

### **SET (Nastavenie)**

- Vybrané mesto ↔ Čas + dátum ↔ Východ + západ slnka
- Po každom stlačení tlačidla [SET] sa zobrazí vybrané mesto, čas + dátum alebo východ + západ slnka
- Stlačte a PODRŽTE tlačidlo [SET] na 3 sekundy, aby ste mohli vybrať <1> Country (Krajina), <2> Time Zone (Časové pásmo), <3> Language (Jazyk), <4> Contrast (Kontrast LCD displeja)

### **WEATHER (Počasie)**

- Informácie o kritickom počasí Čas + dátum Zmena počasia pre deň/noc



- Zvyšovanie hodnoty pri nastavovaní
- Výber niektorého z prednastavených miest



- Znižovanie hodnoty pri nastavovaní
- Výber niektorého z prednastavených miest

### **MEM (Pamäť)**

- Zobrazenie maximálnej a minimálnej zmeranej teploty podľa záznamov
- Na zmazanie záznamov o max. a min. hodnotách toto tlačidlo stlačte a 3 sekundy podržte

### **TEST ✓**

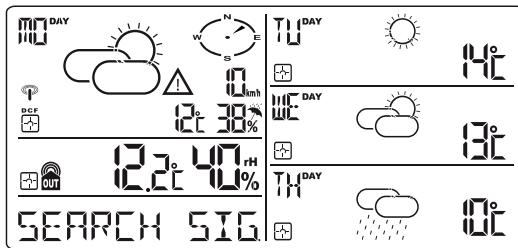
- Nájdenie miesta s kvalitným príjomom pre prístroj
- Pridanie mesta do zoznamu požadovaných miest ALEBO odobranie mesta zo zoznamu požadovaných miest
- Úprava mesta pre predpoved'

### **IN/OUT (Vstup/Výstup)**

- Prepnutie na zobrazenie údajov vnútorného teplomera a vlhkomera ↔ vonkajšieho teplomera a vlhkomera
- Na aktiváciu vyhľadávania vonkajšieho senzora hlavnou jednotkou toto tlačidlo stlačte a 3 sekundy podržte

# ZAČÍNAME

- Vložte 2 batérie AA do diaľkového senzora a potom vložte 4 batérie AAA do hlavnej jednotky.
- Hlavná jednotka začne automaticky vyhľadávať signál rádiom riadených hodín a signál predpovede počasia Meteotime.



- Za niekoľko minút sa zobrazí čas a dátum. Pretože sa prenáša veľké množstvo informácií o počasií pre všetky regióny a dni, potrebuje prístroj na dokončenie príjmu všetkých dát približne 24 hodín od okamihu počiatocného nastavenia.
- Po úspešnom príjme signálu času a dátumu sa na displeji zobrazí „**SELECT COUNTRY**“ (Vyberte krajinu) a potom sa v informačnom okne zobrazí ako východiskové mesto „**FRANKFURT**“.  
Pre zmenu krajiny položky Country (Krajina) a City (Mesto) si, prosím, prečítajte nižšie uvedené informácie.
- Ak je prístroj schopný úspešne prijímať signál Meteotime, objaví sa v druhom riadku na displeji ikona Meteotime . Inak bude ikona Meteotime zobrazená ako .

znamená úspešný príjem informácií o počasií pre aktuálny deň. Inak sa zobrazí .

znamená úspešný príjem informácií o počasií na pozajtra. Inak sa zobrazí .

znamená úspešný príjem informácií o počasií pre zajtrajšok. Inak sa zobrazí .

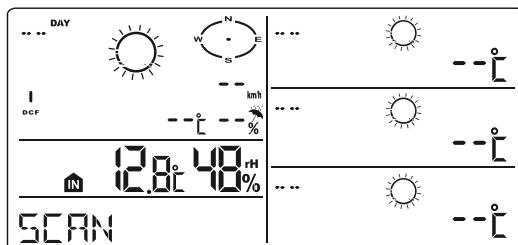
znamená schopnosť príjmu signálu informácií o počasií Meteotime. Inak sa zobrazí .

znamená úspešný príjem informácií o počasií na popozajtra. Inak sa zobrazí .

V prípade, že sa ikona Meteotime zmení na , znamená to, že existujú potenciálne zdroje rušenia prístroja. Zdrojmi rušenia môžu byť elektronické zariadenia, ako napr. televízory, počítače, spotrebiče v domácnosti a pod. Príčinou rušenia môže byť tiež veľké množstvo betónu, kovových dielov a elektrických zariadení v budove. Príčinou môže byť tiež veľmi veľká vzdialenosť vášho bydliska od vysielača rádiového signálu.

Na vyhľadanie lepšieho umiestnenia môžete použiť funkciu TEST.

- Stlačte tlačidlo TEST – v informačnom okne sa zobrazí SCAN (Vyhľadávanie).



- Uchopte prístroj a nájdite dobré umiestnenie (najlepšie blízko okna)
- bliká: Test je spustený a príjem signálu Meteotime je dobrý.  
Prístroj môžete nechať v tejto polohe.  
 bliká: Test je spustený a príjem signálu Meteotime je zlý.  
Musíte ďalej hľadať vhodnejšie umiestnenie.
- Test trvá približne 1 minútu. Tento test môžete kedykoľvek znova spustiť tlačidlom [TEST] a test je možné tiež ukončiť stlačením tlačidla TEST.

## **PREPNUTIE ZOBRAZENIA MESTA <- -> ČASU VÝCHODU A ZÁPADU SLINKA <- -> ČASU A DÁTUMU**

- Po vložení batérií začne meteorologická stanica vyhľadávať rádiom riadený časový signál, rovnako ako signál MeteoTime. Po úspešnom príjme signálu MeteoTime sa na displeji v informačnom okne zobrazí „Select Country“ (Vyberte krajinu). Po niekoľkých minútach sa v informačnom okne zobrazí východiskové mesto „FRANKFURT™“.
- Stlačením tlačidla [SET] môžete prepnúť zobrazenia mesta na čas východu a západu slnka ALEBO čas a dátum pre Frankfurt am Main.

FRANKFURT™ **[ SET ]** SUNRISE 6:19      SUNSET 19:30 **[ SET ]** 14:23 26 ° 5"

# VÝBER KRAJINY A MIEST

Uvedomte si, prosím: Tlačidlo [SET] nemusíte stlačiť príliš silne, t. j. stlačte ho iba tak, aby ste začuli prvé „cvaknutie“. Ak ho stlačíte príliš silno, môžete začuť druhé „cvaknutie“. V takom prípade nebude funkcia nastavenia fungovať.

- Stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí **GERMANY**; potom stlačte tlačidlo [**▲**] alebo [**▼**] na výber krajiny. Napríklad: Ak v informačnom okne uvidíte **DE/GER**, znamená to, že ste vybrali krajinu „Germany“ (Nemecko).
- Potvrďte nastavenie krajiny stlačením tlačidla [SET]. Za predpokladu, že ste vybrali Germany (Nemecko), sa v informačnom okne zobrazí **GERMANY**.
- Potom stlačením tlačidla [**▲**] alebo [**▼**] vyberte mesto – v informačnom okne sa zobrazí názov mesta. Príklad: **FRANKFURT** znamená mesto „Frankfurt am Main“

Teraz stlačte tlačidlo [SET] na potvrdenie nastavenia. Od tohto okamihu sa bude v informačnom okne zobrazovať vybrané mesto.

## AKTIVÁCIA OBLÚBENÝCH

Po nastavení mesta vyššie uvedeným spôsobom môžete vybrať viac miest pre jednoduchý prístup. Namiesto ukončenia nastavenia tlačidlom [SET] môžete pokračovať nasledovne:

- Ak je „Frankfurt am Main“ vybraný ako jedno z vašich oblúbených miest, stlačte tlačidlo [TEST **✓**] na potvrdenie. V hornej časti vybraného mesta sa zobrazí symbol **✓** a mesto sa uloží do vášho osobného zoznamu.
- Teraz môžete stlačením tlačidla [**▲**] alebo [**▼**] vybrať viac miest v rovnakej krajine a potom stlačiť tlačidlo [TEST **✓**] na potvrdenie.
- Ak chcete vybrať mesta z rôznych krajín, musíte ukončiť nastavenie tlačidlom [SET] a znova ho vyššie uvedeným spôsobom otvoriť, aby ste zmenili krajinu.

Do zoznamu oblúbených môžete uložiť maximálne PÄŤ miest. Ak skúsíte pridať viac miest, zobrazí sa v informačnom okne **MEMORY FULL**.

Po vykonaní všetkých nastavení stlačte tlačidlo [SET] na potvrdenie a ukončenie režimu nastavenia.

**POZNÁMKA:** Ak po prvom vložení batérií preskočíte výber mesta, prístroj nastaví ako vami vybrané mesto „Frankfurt am Main“.

## ZOBRAZENIE OBLÚBENÝCH

Ak ste ako oblúbené vybrali viac než jedno mesto, napríklad Frankfurt am Main, Paris a Stockholm, môžete sa medzi týmito mestami prepínať stlačením tlačidla [▲] alebo [▼] v čase, keď sa v informačnom okne zobrazuje CITY NAME (Názov mesta) (stlačte opakovane tlačidlo SET, kym sa nezobrazí City Name).

FRANKFURT M ← [▲/▼] → PARIS ← [▲/▼] → STOCKHOLM

## ODOBRANIE MESTA ZO ZOZNAMU OBLÚBENÝCH

- Stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí COUNTRY; potom stlačte tlačidlo [▲] alebo [▼] na výber krajiny.
- Potvrdte nastavenie krajiny stlačením tlačidla [SET]
- Potom stlačte tlačidlo [▲] alebo [▼] na prechod na vybrané mesto so symbolom ✓
- Stlačte tlačidlo [TEST] na odobranie symbolu ✓. Teraz je mesto odobrané z oblúbených
- Ak chcete zo zoznamu odobrať viac miest, zopakujte tento postup
- Teraz môžete tiež stlačiť tlačidlo [▲] alebo [▼] na výber ďalšieho oblúbeného mesta.

Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo [SET] na ukončenie. V informačnom okne sa zobrazí EXPIRED. Po 4 sekundách sa obnoví režim mesto-dátum-čas.

## OSOBNÉ NASTAVENIE NÁZVU MIESTA

- Stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo [SET]. V informačnom okne sa zobrazí **COUNTRY** – potom stlačte tlačidlo [**▲**] alebo [**▼**] na výber krajiny. Dajme tomu, že ste napríklad vybrali krajину German (Nemecko), ktorá je prezentovaná ako **GER**.
- Stlačte tlačidlo [SET] na potvrdenie tejto krajiny (napríklad je práve vybrané Germany (Nemecko)) – v informačnom okne sa zobrazí **E! T**.
- Potom stlačte tlačidlo [**▲**] alebo [**▼**] na výber mesta – v informačnom okne sa zobrazí názov mesta, napríklad **FRANKFURT** znamená mesto „Frankfurt am Main“ a vy chcete zadať nové mesto blízko regiónu Frankfurt am Main.
- Stlačte tlačidlo „MEM“ – kurzor bude blikať na prvej pozícii informačného okna

Potom je možné použiť nasledujúce vstupné príkazy:

TLAČIDLO	Funkcia
„ <b>▲</b> “ alebo „ <b>▼</b> “ SET	Volba písma < <b>1</b> > Akceptácia vybraného písma a skok na ďalšiu pozíciu. ALEBO < <b>2</b> > Ak ste nezadali žiadne písma (inými slovami, ak kurzor bliká na poslednej pozícii), potvrďte týmto tlačidlom zadanie a vaše miesto sa okamžite uloží do pamäte
TEST	Jedna pozícia späť v procese zadávania dát

\*\* Vybrané miesto na zadanie vášho vlastného popisu bude stále existovať pod svojím vlastným názvom.

- Stlačte tlačidlo [SET] na potvrdenie a ukončenie

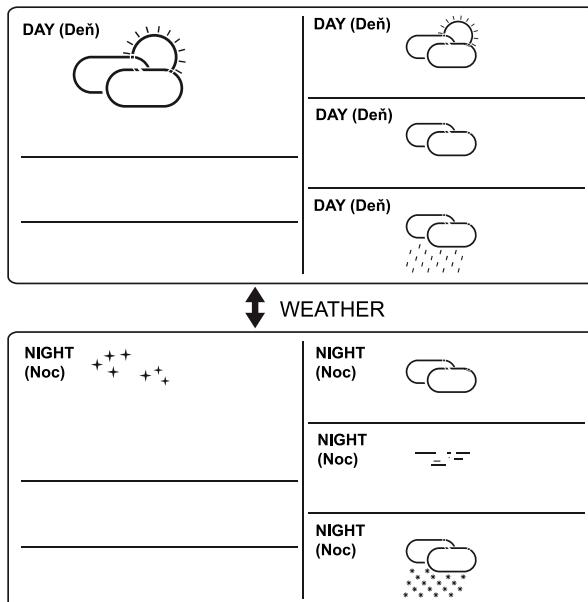
## NASTAVENIE ČASOVÉHO PÁSMA, JAZYKA A KONTRASTU

- Stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí **COUNTRY**.
- Stlačte znova tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí **ZONE + 00HR**; stlačte tlačidlo [**▲**] alebo [**▼**] na nastavenie časového pásma.
- Stlačte znova tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí jazyk; stlačte tlačidlo [**▲**] alebo [**▼**] na výber požadovaného jazyka. K dispozícii je celkovo 7 jazykov: German (Nemčina), English (Angličtina), Spanish (Španielčina), French (Francúzština), Italiano (Taliančina), Dutch (Holandčina), Swedish (Švédčina).
- Stlačte znova tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí **CONTRAST**; stlačte tlačidlo [**▲**] alebo [**▼**] na nastavenie úrovne kontrastu LCD displeja.
- Stlačte znova tlačidlo [SET] – v informačnom okne sa zobrazí **E! T**. Po 4 sekundách sa režim zmení na mesto-dátum-čas.

**POZNÁMKA:** Ak v režime nastavenia nevykonáte do 60 sekúnd žiadny výber, tento režim sa automaticky ukončí. Informačné okno bude zobrazovať mesto/čas východu a západu slnka/čas a dátum.

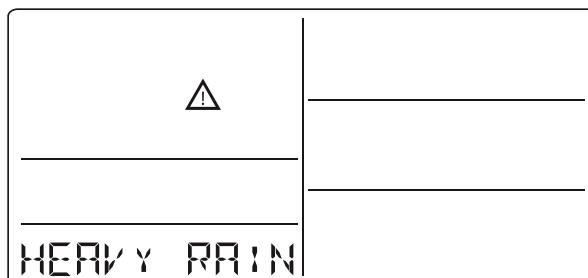
# PREPÍNANIE INFORMÁCIÍ O POČASÍ PRE DEŇ <- -> NOC

Tento prístroj umožňuje na základe času východu slnka (SUNRISE) a času západu slnka (SUNSET) automaticky prepnutie do režimu počasia pre deň (DAY-WEATHER) a počasia pre noc (NIGHT-WEATHER). Prístroj je od výrobcu nastavený tak, aby zobrazoval po východe slnka počasie pre deň (DAY-WEATHER) a po západе slnka počasie pre noc (NIGHT-WEATHER). Používateľ môže stlačením tlačidla WEATHER zobraziť informácie o počasií pre deň (DAY-WEATHER) (na 10 sekúnd), ak sa práve zobrazuje počasie pre noc (NIGHT-WEATHER) a naopak.

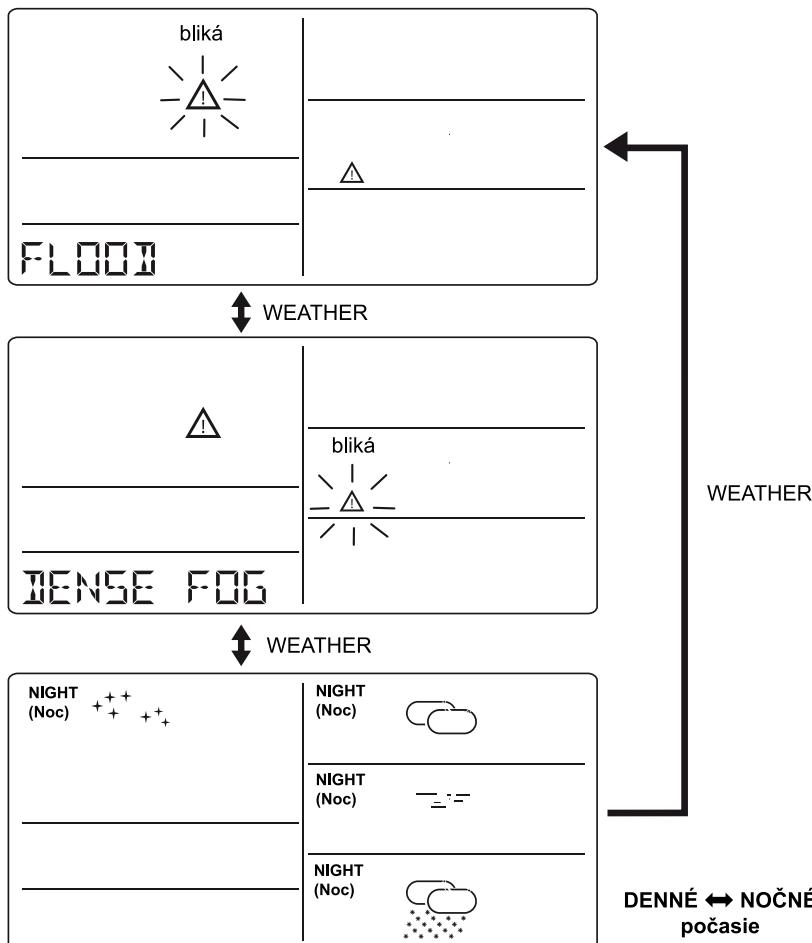


## INFORMÁCIE O KRITICKOM POČASÍ

Signál informácií o počasií Meteotime obsahuje informácie o kritickom počasií, ako je napr. nárazový vietor, mrznući dážď, silné sneženie, búrka, silné UV žiarenie, hustá hmla, suchý severný vietor (bise), misstrál a pod. pre aktuálny deň a nasledujúce 3 dni. Výstražný signál pre kritické počasie  $\Delta$  sa objaví v prípade, že sa v daný deň očakáva kritické počasie, o ktorom musí používateľ vedieť.



Niekedy sa počas 4 dní objaví viac než jedna informácia o kritickom počasí. Stlačte tlačidlo WEATHER na postupné zobrazenie informácií o kritickom počasí. Počas zobrazenia týchto informácií bude blikať špeciálna ikona v daný deň.



- Stlačte tlačidlo [SET] na prechod späť na zobrazenie CITY (Mesto) ↔ SUNRISE & SUNSET TIME (Čas východu a západu slnka) ↔ TIME & DATE (Čas a dátum). Ak si chcete v informačnom okne prečítať informácie o počasí, stlačte tlačidlo WEATHER na zobrazenie informácií o počasí pre DAY (Deň) ↔ NIGHT (Noc) a tiež informácií o kritickom počasí.

Ak nestlačíte žiadne tlačidlo, budú sa na displeji prepínať informácie o kritickom počasí, aby ste boli informovaní o podrobnostiach kritického počasia.

# ZOBRAZENIE VNÚTORNEJ/VONKAJŠEJ TEPLOTY A VLHKOSTI

- Stlačte tlačidlá [IN/OUT] na prepnutie na zobrazenie vnútornej alebo vonkajšej teploty a vlhkosti



- Na zobrazenie záznamu o maximálnej a minimálnej teplote stlačte tlačidlo [ MEM ]
- Na ZMAZANIE záznamu o maximálnej a minimálnej teplote stlačte a podržte tlačidlo [ MEM ]

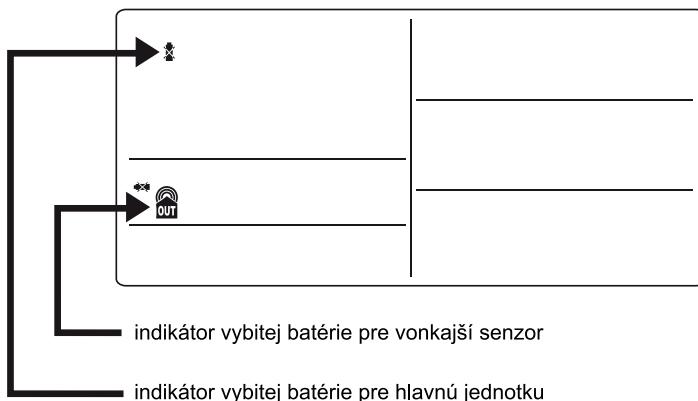
## PRIPOJENIE VONKAJŠIEHO SENZORA TEPLOTY A VLHKOSTI K HLAVNEJ JEDNOTKE V PRÍPADE STRATY SIGNÁLU

Ak hlavná jednotka nemôže prijať signál z vonkajšieho senzora, zmení sa ikona vonkajšieho signálu na

- Stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo [IN/OUT] – začne blikať ikona vlny . Ak sa príjem signálu obnoví, zobrazí sa ikona vonkajšieho signálu ako .

## INDIKÁCIA VYBITÝCH BATÉRIÍ

Ked' nastane čas vymeniť batérie, zobrazí sa vedľa predpovede počasia pre hlavnú jednotku alebo vedľa vonkajšej teploty pre vonkajší senzor príslušný indikátor vybitej batérie (pozrite obrázok).



Význam	Day (Deň)	Night (Noc)	Význam	Day (Deň)	Night (Noc)
Slniečno (jasno v noci)			Silný dážď		
Mierne zatiahnuté			Silné búrky		
Väčšinou zatiahnuté			Búrky z tepla		
Oblačno			Dažďové prehánky so snehom		
Vrstva oblakov (stratus)			Snehové prehánky		
Hmla			Dážď so snehom		
Prehánky			Sneženie		
Slabý dážď					

## MESTÁ

V pamäti sú k dispozícii informácie o celkovo 470 mestách.

Pri mestách s \* v názve bude k dispozícii iba 2-dňová predpoved počasia.

NÁZOV MESTA	NÁZOV MESTA v informačnom okne	NÁZOV KRAJINY	REGIÓN
ANDORRA LA VELLA*	AND.LA.VELL*	ANDORRA	70
ST. POLTĚN	ST.PÓLTEN	AU/AUSTRIA	50
BISCHOFSHOFEN	BISCHOFSHO	AU/AUSTRIA	48
BREGENZ	BREGENZ	AU/AUSTRIA	48
EISENSTADT	EISENSTADT	AU/AUSTRIA	49
GRAZ	GRAZ	AU/AUSTRIA	46
INNSBRUCK	INNSBRUCK	AU/AUSTRIA	47
KITZBÚHEL	KITZBÚHEL	AU/AUSTRIA	48
LAGENFURT	LAGENFURT	AU/AUSTRIA	46
LANDECK	LANDECK	AU/AUSTRIA	47
LIENZ	LIENZ	AU/AUSTRIA	46
LINZ	LINZ	AU/AUSTRIA	26
SALZBURG	SALZBURG	AU/AUSTRIA	48
SCHLADMING	SCHLADMING	AU/AUSTRIA	48
VILLACH	VILLACH	AU/AUSTRIA	46
WELS	WELS	AU/AUSTRIA	26
WIEN	WIEN	AU/AUSTRIA	49
ZELTWEG	ZELTWEG	AU/AUSTRIA	46
ZWETTL	ZWETTL	AU/AUSTRIA	50
ANTWERPEN	ANTWERPEN	B/BELGIUM	6
BRUGGE	BRUGGE	B/BELGIUM	6
BRUSSEL	BRUSSEL	B/BELGIUM	6
CHARLEROI	CHARLEROI	B/BELGIUM	6
GENT	GENT	B/BELGIUM	6
LIEGE	LIEGE	B/BELGIUM	6
NAMUR	NAMUR	B/BELGIUM	6
VERVTERS	VERVIERS	B/BELGIUM	13
ST.GALLEN	ST.GALLEN	CH/SUISSE	35
AARAU	AARAU	CH/SUISSE	32
ADELBODEN	ADELBODEN	CH/SUISSE	33
ALTDORF	ALTDORF	CH/SUISSE	35
BASEL	BASEL	CH/SUISSE	45

BELLINZONA	BELLINZONA	CH/SUISSE	38
BERN	BERN	CH/SUISSE	32
BIENNE	BIENNE	CH/SUISSE	32
BRIG	BRIG	CH/SUISSE	34
CHUR	CHUR	CH/SUISSE	36
DAVOS	DAVOS	CH/SUISSE	36
DELEMONT	DELEMONT	CH/SUISSE	11
FRAUENFELD	FRAUENFELD	CH/SUISSE	32
FRIBOURG	FRIBOURG	CH/SUISSE	31
GENE VE	GENEVE	CH/SUISSE	31
GLARUS	GLARUS	CH/SUISSE	35
GRINDELWALD	GRINDELWLD	CH/SUISSE	33
INTERLAKEN	INTERLAKEN	CH/SUISSE	33
LA CHAUX-DE-FONDS	LACHAUX-D.F	CH/SUISSE	11
LAUSANNE	LAUSANNE	CH/SUISSE	31
LIESTAL	LIESTAL	CH/SUISSE	45
LOCARNO	LOCARNO	CH/SUISSE	38
LUGANO	LUGANO	CH/SUISSE	38
LUZERN	LUZERN	CH/SUISSE	32
MARTIGNY	MARTIGNY	CH/SUISSE	34
MONTREUX	MONTREUX	CH/SUISSE	31
NEUCHATEL	NEUCHATEL	CH/SUISSE	31
SAMEDAN*	SAMEDAN*	CH/SUISSE	86
SARNEN	SARNEN	CH/SUISSE	35
SCHAFFHAUSEN	SCHAFFHAUS.	CH/SUISSE	32
SCHWYZ	SCHWYZ	CH/SUISSE	35
SIÓN	SIÓN	CH/SUISSE	34
SOLOTHURN	SOLOTHURN	CH/SUISSE	32
STANS	STANS	CH/SUISSE	35
ZERMATT*	ZERMATT*	CH/SUISSE	88
ZUG	ZUG	CH/SUISSE	32
ZÚRICH	ZÚRICH	CH/SUISSE	32
BRNO	BRNO	CZ/CZ REP	50
ČESKÉ BUDĚJOVICE	BUDEJOVICE	CZ/CZ REP	50
CHEB	CHEB	CZ/CZ REP	50
DĚČÍN	DECIN	CZ/CZ REP	51
HAVLÍČKŮV BROD	HAVLBROD	CZ/CZ REP	50

HRADEC KRÁLOVÉ	HRADEC/KRA	CZ/CZ REP	50
OLOMOUC	OLOMOUC	CZ/CZ REP	50
OSTRAVA	OSTRAVA	CZ/CZ REP	50
PLZEŇ	PLZEN	CZ/CZ REP	50
PRAHA	PRAHA	CZ/CZ REP	50
TEPLICE	TEPLICE	CZ/CZ REP	51
AACHEN	AACHEN	D/GER	14
AALEN	AALEN	D/GER	59
ANSBACH	ANSBACH	D/GER	28
AUGSBURG	AUGSBURG	D/GER	25
BAD_TÓLZ	BADTOLZ	D/GER	48
BAYREUTH	BAYREUTH	D/GER	28
BERCHTESGADEN	BERCHTESGA	D/GER	48
BERLIN	BERLIN	D/GER	52
BIELEFELD	BIELEFELD	D/GER	14
BITBURG	BITBURG	D/GER	13
BORKUM	BORKUM	D/GER	19
BŘEMEN	BŘEMEN	D/GER	22
BREMERHAVEN	BREMERHAVN	D/GER	19
BURGHAUSEN	BURGHAUSEN	D/GER	26
COTTBUS	COTTBUS	D/GER	29
CUXHAVEN	CUXHAVEN	D/GER	19
DONAUESCHTNGEN	DONAUESCH.	D/GER	57
DORTMUND	DORTMUND	D/GER	14
DRESDEN	DRESDEN	D/GER	29
DUISBURG	DUISBURG	D/GER	14
DUSSELDORF	DÜSSELDORF	D/GER	14
EISENACH	EISENACH	D/GER	30
EMDEN	EMDEN	D/GER	19
ERFURT	ERFURT	D/GER	30
ESSEN	ESSEN	D/GER	14
FEHMARN	FEHMARN	D/GER	24
FLENSBURG	FLENSBURG	D/GER	24
FRANKFURT AM MAIN	FRANKFURT.M	D/GER	12
FRANKFURT AN DER ODER	FRANKFURT.O	D/GER	52
FREEBURG	FREIBURG	D/GER	45
FREUDENSTADT	FREUDENST.	D/GER	57

FRIEDRICHSHAFEN	FRIEDRI.HFN	D/GER	26
FULDA	FULDA	D/GER	37
GARMISCH	GARMISCHP	D/GER	48
PATENKIRCHEN			
GIESSEN	GIESSEN	D/GER	37
GORLITZ	GORLITZ	D/GER	29
GOSLAR	GOSLAR	D/GER	22
GOTTINGEN	GOTTINGEN	D/GER	37
GREEFSWALD	GREIFSWALD	D/GER	24
HAGEN	HAGEN	D/GER	13
HALLE	HALLE	D/GER	29
HAMBURG	HAMBURG	D/GER	19
HANNOVER	HANNOVER	D/GER	22
HEILBRONN	HEILBRONN	D/GER	59
HILDESHEIM	HILDESHEIM	D/GER	22
HOF	HOF	D/GER	30
INGOLSTADT	INGOLSTADT	D/GER	25
JENA	JENA	D/GER	30
KAIERSLAUTERN	KAIERSLAU	D/GER	12
KARLSRUHE	KARLSRUHE	D/GER	12
KASSEL	KASSEL	D/GER	37
KEMPTEN	KEMPTEN	D/GER	26
KIEL	KIEL	D/GER	24
KOBLENZ	KOBLENZ	D/GER	13
KÓLN	KÓLN	D/GER	14
KONSTANZ	KONSTANZ	D/GER	32
LANDSHUT	LANDSHUT	D/GER	25
LEIPZIG	LEIPZIG	D/GER	29
LINDAU	LINDAU	D/GER	48
LINGEN	LINGEN	D/GER	14
LÓRRACH	LÓRRACH	D/GER	45
LÚBECK	LÚBECK	D/GER	24
LÚNEBURG	LÚNEBURG	D/GER	22
MAGDEBURG	MAGDEBURG	D/GER	22
MAINZ	MAINZ	D/GER	12
MANNHEIM	MANNHEIM	D/GER	12
MÜNCHEN	MÜNCHEN	D/GER	26

MÜNSTER	MÜNSTER	D/GER	14
NEUBRANDENBURG	NEUBR.BURG	D/GER	52
NÜRNBERG	NÜRNBERG	D/GER	28
OFFENBURG	OFFENBURG	D/GER	45
OLDENBURG	OLDENBURG	D/GER	22
OSNABRÜCK	OSNABRÜCK	D/GER	14
PASSAU	PASSAU	D/GER	25
PFORZHEIM	PFORZHEIM	D/GER	59
PLAUEÑ	PLAUEÑ	D/GER	30
POTSDAM	POTSDAM	D/GER	52
REGENSBURG	REGENSBURG	D/GER	25
ROSENHEIM	ROSENHEIM	D/GER	26
ROSTOCK	ROSTOCK	D/GER	24
RÜGEN	RÜGEN	D/GER	24
SAARBRÜCKEN	SAARBRÜCKE	D/GER	13
SIEGEN	SIEGEN	D/GER	13
SIGMARINEN	SIGMARINĘ	D/GER	26
SPIEKEROOG	SPIEKEROOG	D/GER	19
STPETERORDING	STPETERO	D/GER	19
STUTTGART	STUTTGART	D/GER	59
SYLT	SYLT	D/GER	19
TRIER	TRIER	D/GER	13
TÚBINGEN	TÚBINGEN	D/GER	59
ULM	ULM	D/GER	25
VILLENGEN-	VILL.-SCHWE.	D/GER	57
SCHWENNINGEN			
WEIDEN	WEIDEN	D/GER	28
WERTHEIM	WERTHEIM	D/GER	28
WILHELMSHAVEN	WILHELMSHA	D/GER	19
WUPPERTAL	WUPPERTAL	D/GER	14
WÜRZBURG	WÜRZBURG	D/GER	28
ZWICKAU	ZWICKAU	D/GER	30
ALBORG	ALBORG	DK/DENMARK	20
ARHUS	ARHUS	DK/DENMARK	21
BORNHOLM	BORNHOLM	DK/DENMARK	55
ESBJERG	ESBJERG	DK/DENMARK	20
HERNING	HERNING	DK/DENMARK	20

KOBENHAVN	KOBENHAVN	DK/DENMARK	23
NYKOPING	NYKOPING	DK/DENMARK	54
ODENSE	ODENSE	DK/DENMARK	21
RONNE	RONNE	DK/DENMARK	55
SKAGEN	SKAGEN	DK/DENMARK	20
THYBORON	THYBORON	DK/DENMARK	20
BARCELONA*	BARCELONA*	ES/SPAIN	69
BILBAO*	BILBAO*	ES/SPAIN	65
FIGUERES*	FIGUERES*	ES / SPAIN	69
GIJON*	GUON*	ES / SPAIN	74
GIRONA*	GIRONA*	ES / SPAIN	69
IBIZA*	IBIZA*	ES/SPAIN	67
LLORET DE MAR*	LLORET D.MA*	ES/SPAIN	69
MADRID*	MADRID*	ES/SPAIN	64
MAHON*	MAHON*	ES/SPAIN	67
PALMA DE MALLORCA*	PALMA-D.MA*	ES / SPAIN	67
SEVILLA*	SEVILLA*	ES / SPAIN	71
VALENCIA*	VALENCIA*	ES / SPAIN	68
VADUZ	VADUZ	FL/LICHTEN	48
AGEN	AGEN	FRANCE	0
AJACCIO*	AJACCIO*	FRANCE	73
ALBI	ALBI	FRANCE	5
ALENCON	ALENCON	FRANCE	2
ALES	ALES	FRANCE	8
AMIENS	AMIENS	FRANCE	17
ANGERS	ANGERS	FRANCE	3
ANGOULEME	ANGOULEME	FRANCE	1
ANNECY	ANNECY	FRANCE	11
AUCH	AUCH	FRANCE	0
AURILLAC	AURILLAC	FRANCE	4
AUXERRE	AUXERRE	FRANCE	2
AVIGNON	AVIGNON	FRANCE	8
BARLEDUC	BARLEDUC	FRANCE	2
BASTIA*	BASTIA*	FRANCE	73
BEAUVAIS	BEAUVAIS	FRANCE	17
BELFORT	BELFORT	FRANCE	45
BESANCON	BESANCON	FRANCE	11

BEZIERS	BEZIERS	FRANCE	5
BLOIS	BLOIS	FRANCE	2
BOBIGNY	BOBIGNY	FRANCE	2
BORDEAUX	BORDEAUX	FRANCE	0
BOULOGNE	BOULOGNE	FRANCE	6
BOURGENB	BOURGENB	FRANCE	9
BOURGES	BOURGES	FRANCE	2
BREST	BREST	FRANCE	3
BRIANCON	BRIANCON	FRANCE	10
BRTVE LA GAILLARDE	BRIVE-L-GA	FRANCE	0
CAEN	CAEN	FRANCE	17
CAHORS	CAHORS	FRANCE	0
CANNES	CANNES	FRANCE	43
CARCASSONN	CARCASSONN	FRANCE	5
CERGYPONT	CERGYPONT	FRANCE	2
CHAMBERY	CHAMBERY	FRANCE	10
CHARTRES	CHARTRES	FRANCE	2
CHAUMONT	CHAUMONT	FRANCE	7
CHERBOURG	CHERBOURG	FRANCE	3
CLERMONT FERRAND	CLERMONT-FE	FRANCE	4
COLMAR	COLMAR	FRANCE	45
CRETEIL	CRETEIL	FRANCE	2
DIGNE	DIGNE	FRANCE	10
DIJON	DUON	FRANCE	7
EPINAL	EPINAL	FRANCE	7
EVTAN	EVIAN	FRANCE	31
EVREUX	EVREUX	FRANCE	17
EVRY	EVRY	FRANCE	2
FLORAC	FLORAC	FRANCE	4
FOIX	FOIX	FRANCE	5
GAP	GAP	FRANCE	10
GRENOBLE	GRENOBLE	FRANCE	10
GUERET	GUERET	FRANCE	4
LAROCHELL	LA ROCHELL	FRANCE	1
LAROCHESES	LAROCHESES	FRANCE	1
LAON	LAON	FRANCE	17
LAVAL	LAVAL	FRANCE	3

LEHAVRE	LEHAVRE	FRANCE	17
LE MANS	LEMANS	FRANCE	2
LILLE	LILLE	FRANCE	6
LIMOGES	LIMOGES	FRANCE	1
LONSLES	LONSLES	FRANCE	7
LORIENT	LORIENT	FRANCE	3
LYON	LYON	FRANCE	9
MACON	MACON	FRANCE	9
MARSEILLE	MARSEILLE	FRANCE	8
MELUN	MELUN	FRANCE	2
MENDE	MENDE	FRANCE	4
METZ	METZ	FRANCE	7
MILLAU	MILLAU	FRANCE	4
MONTMARSAN	MONTDEMA	FRANCE	0
MONTAUBAN	MONTAUBAN	FRANCE	0
MONTELIMAR	MONTELIMAR	FRANCE	8
MONTLUCON	MONTLUCON	FRANCE	4
MONTPELLIER	MONTPELLIE	FRANCE	5
MULHOUSE	MULHOUSE	FRANCE	45
NANCY	NANCY	FRANCE	7
NANTERRE	NANTERRE	FRANCE	2
NANTES	NANTES	FRANCE	3
NEVERS	NEVERS	FRANCE	2
NICE	NICE	FRANCE	43
N1MES	NIMES	FRANCE	8
NIORT	NIORT	FRANCE	1
ORLEANS	ORLEANS	FRANCE	2
PARIS	PARIS	FRANCE	2
PAU	PAU	FRANCE	0
PERIGUEUX	PERIGUEUX	FRANCE	0
PERPIGNAN	PERPIGNAN	FRANCE	5
POITIERS	POITIERS	FRANCE	1
PRIVAS	PRTVAS	FRANCE	8
PUY_VELAY	PUYENVEL	FRANCE	4
REIMS	REIMS	FRANCE	2
RENNES	RENNES	FRANCE	3
RODEZ	RODEZ	FRANCE	4

ROUEN	ROUEN	FRANCE	17
SEDAN	SEDAN	FRANCE	13
STBRIEUC	STBRIEUC	FRANCE	3
STFLOUR	STFLOUR	FRANCE	4
ST TROPEZ	ST TROPEZ	FRANCE	8
ST-ETIENNE	ST-ETIENNE	FRANCE	4
STRASBOURG	STRASBOURG	FRANCE	45
TARBES	TARBES	FRANCE	0
TOULON	TOULON	FRANCE	8
TOULOUSE	TOULOUSE	FRANCE	0
TOURS	TOURS	FRANCE	2
TROYES	TROYES	FRANCE	2
VALENCE	VALENCE	FRANCE	9
VERSAILLES	VERSAILLES	FRANCE	2
VESOUL	VESOUL	FRANCE	7
BUDAPEŠT*	BUDAPEŠT*	H/HUNGARY	63
DEBRECEN*	DEBRECEN*	H/HUNGARY	63
GYÓR	GYÓR	H/HUNGARY	49
MISKOLC*	MISKOLC*	H/HUNGARY	63
PECS*	PECS*	H/HUNGARY	63
SIOFOK*	SIOFOK*	H/HUNGARY	63
SZEGED*	SZEGED*	H/HUNGARY	63
SZOLNOK*	SZOLNOK*	H/HUNGARY	63
TATABANYA*	TATABANYA*	H/HUNGARY	63
OSUEK*	OSUEK*	HR/CROATIA	87
RUEKA	RUEKA	HR/CROATIA	44
SPLIT*	SPLIT*	HR/CROATIA	89
ZAGREB*	ZAGREB*	HR/CROATIA	87
ALESSANDRIA	ALESSANDRI	1/ITALY	40
ANCONA*	ANCONA*	1/ITALY	61
AOSTA	AOSTA	I / ITALY	39
BARI*	BARI*	I / ITALY	62
BERGAMO	BERGAMO	I / ITALY	40
BOLOGNA	BOLOGNA	I / ITALY	44
BOLZANO	BOLZANO	1/ITALY	27
BRESCIA	BRESCIA	1/ITALY	40
CAGLIARI*	CAGLIARI*	1/ITALY	73

CATANIA*	CATANIA*	1/ITALY	66
COSENZA*	COSENZA*	I / ITALY	66
EDOLO	EDOLO	I / ITALY	38
FIRENZE	FIRENZE	I / ITALY	41
FOGGIA*	FOGGIA*	I / ITALY	62
GENOVÁ	GENOVÁ	1/ITALY	43
LASPEZIA	LASPEZIA	1/ITALY	43
LECCE*	LECCE*	I / ITALY	62
MERANO	MERANO	I / ITALY	27
MESSINA*	MESSINA*	I / ITALY	66
MILANO	MILANO	1/ITALY	40
NAPOU*	NAPOLI*	1/ITALY	60
PALERMO*	PALERMO*	1/ITALY	66
PARMA	PARMA	I / ITALY	40
PERUGIA	PERUGIA	I / ITALY	41
PESCARA*	PESCARA*	I / ITALY	61
PIACENZA	PIACENZA	I / ITALY	40
PISA	PISA	1/ITALY	41
REGGIO CALABRIA*	R. CALABRIA*	1/ITALY	66
RIMTNT	RTMINI	I / ITALY	44
ROMA	ROMA	1/ITALY	41
SANMARINO*	SAN_MARIN*	I / ITALY	61
SANREMO	SANREMO	I / ITALY	43
SASSARI*	SASSARI*	1/ITALY	73
SESTRIERE	SESTRIERE	1/ITALY	39
SIENA	SIENA	1/ITALY	41
TORINO	TORINO	I / ITALY	40
TRENTO	TRENTO	I / ITALY	27
TRIESTE	TRIESTE	I / ITALY	44
UDINE	UDINE	I / ITALY	44
VENEZIA	VENEZIA	1/ITALY	44
VERONA	VERONA	1/ITALY	40
CORK*	CORK*	IRELAND	75
DUBLIN*	DUBLIN*	IRELAND	76
GALWAY*	GALWAY*	IRELAND	75
LIMERICK*	LIMERICK*	IRELAND	75
LUXEMBOURG	LUXEMBOURG	LUX	13

MONACO	MONACO	MONACO	43
BERGEN*	BERGEN*	N/NORWAY	78
DRAMMEN	DRAMMEN	N/NORWAY	58
FREDRIKSTADEN	FREDRIKST.	N/NORWAY	58
OSLO	OSLO	N/NORWAY	58
STAVANGER*	STAVANGER*	N/NORWAY	78
T0NSBERG	T0NSBERG	N/NORWAY	58
TRONDHEIM*	TRONDHEIM*	N/NORWAY	79
AMSTERDAM	AMSTERDAM	NL/NETHERL	42
ARNHEM	ARNHEM	NL/NETHERL	42
ASSEN	ASSEN	NL/NETHERL	42
DEN HAAG	DEN HAAG	NL/NETHERL	42
DEN HELDER	DEN HELDER	NL/NETHERL	19
EINDHOVEN	EINDHOVEN	NL/NETHERL	42
GRONINGEN	GRONINGEN	NL/NETHERL	19
HAARLEM	HAARLEM	NL/NETHERL	42
LE EUWARDEN	LEEUWARDEN	NL/NETHERL	19
LELYSTAD	LELYSTAD	NL/NETHERL	42
MAASTRICHT	MAASTRICHT	NL/NETHERL	6
MIDDELBURG	MIDDELBURG	NL/NETHERL	6
ROTTERDAM	ROTTERDAM	NL/NETHERL	42
S.HERTOGENBOSCH	S.HERTOGENB	NL/NETHERL	42
TERNEUZEN	TERNEUZEN	NL/NETHERL	6
TEXEL	TEXEL	NL/NETHERL	19
UTRECHT	UTRECHT	NL/NETHERL	42
ZWOLLE	ZWOLLE	NL/NETHERL	42
LISBOA*	LISBOA*	P/PORTUGAL	72
BIALYSTOK*	BIALYSTOK*	PL/POLAND	82
BIELSKO*	BIELSKO*	PL/POLAND	83
GDAŃSK*	GDAŃSK*	PL/POLAND	81
KATOWTCE*	KATOWICE*	PL/POLAND	83
KJELCE*	KTELCE*	PL/POLAND	83
KRAKOW*	KRAKOW*	PL/POLAND	83
LODŽ*	LODŽ*	PL/POLAND	82
LUBLIN*	LUBLIN*	PL/POLAND	82
OLSZTYN*	OLSZTYN*	PL/POLAND	81
POZNÁN	POZNÁN	PL/POLAND	52

RZESZOW*	RZESZOW*	PL/POLAND	83
SZCZECIN*	SZCZECIN*	PL/POLAND	63
TORUN*	TORUN*	PL/POLAND	82
WALBRZYCH	WALBRZYCH	PL/POLAND	51
WARSZAWA*	WARSZAWA*	PL/POLAND	82
WROCŁAW	WROCŁAW	PL/POLAND	29
ZAKOPANÉ*	ZAKOPANÉ*	PL/POLAND	83
BORAS	BORAS	S/SWEDEN	56
BORGHOLM	BORGHOLM	S/SWEDEN	55
FALUN*	FALUN*	S/SWEDEN	85
GÁVLE	GÁVLE	S/SWEDEN	54
GÖTEBORG	GÖTEBORG	S/SWEDEN	53
HALM STÁD	HALMSTAD	S/SWEDEN	53
JÓNKÓPING	JÓNKÓPING	S/SWEDEN	56
KALMAR	KALMAR	S/SWEDEN	55
KARLSTAD	KARLSTAD	S/SWEDEN	56
LINKÓPING	LINKÓPING	S/SWEDEN	55
MALMÓ	MALMÓ	S/SWEDEN	23
OREBRO	OREBRO	S/SWEDEN	56
ÓSTERSUND*	ÓSTERSUND*	S/SWEDEN	85
STOCKHOLM	STOCKHOLM	S/SWEDEN	54
SUNDSVALL*	SUNDSVALL*	S/SWEDEN	80
UMEA*	UMEA*	S/SWEDEN	84
UPPSALA	UPPSALA	S/SWEDEN	54
VÄSTERAS	VÄSTERAS	S/SWEDEN	54
VISBY	VISBY	S/SWEDEN	55
BRANSKA*	BRANSKA*	SK/SLOVAKI	63
BRATISLAVA	BRATISLAVA	SK/SLOVAKI	49
KOSICE*	KOSICE*	SK/SLOVAKI	63
TRENČÍN	TRENČÍN	SK/SLOVAKI	49
LJUBLJANA	LJUBLJANA	SLOVENIA	46
MARTBOR	MARIBOR	SLOVENIA	46
NOVA GORIC	NOVA GORIC	SLOVENIA	44
ABERDEEN*	ABERDEEN*	UK	77
BELFAST*	BELFAST*	UK	76
BIRMENGHAM	BIRMINGHAM	UK	16
BLACKPOOL	BLACKPOOL	UK	16

BOURNEMOUT	BOURNEMOUT	UK	18
BRIGHTON	BRIGHTON	UK	18
BRISTOL	BRISTOL	UK	15
CAMBRIDGE	CAMBRIDGE	UK	18
CARDIFF	CARDIFF	UK	15
DOVER	DOVER	UK	18
EDINBURGH*	EDINBURGH*	UK	77
EXETER	EXETER	UK	15
GLASGOW*	GLASGOW*	UK	77
HOLYHEAD	HOLYHEAD	UK	15
IPSWICH	IPSWICH	UK	18
ISLEOFMAN*	ISLEOMA*	UK	77
JERSEY	JERSEY	UK	3
KINGSTON	KINGSTON	UK	18
LEEDS	LEEDS	UK	16
LEICESTER	LEICESTER	UK	16
LIVERPOOL	LIVERPOOL	UK	16
LONDON	LONDON	UK	18
MANCHESTER	MANCHESTER	UK	16
MIDDLESBROUGH	MIDDLESBRO	UK	16
NEWCASTLE	NEWCASTLE	UK	16
NORTHAMPTON	NORTHAMPTO	UK	18
NORWICH	NORWICH	UK	18
NOTTINGHAM	NOTTINGHAM	UK	16
OXFORD	OXFORD	UK	18
PLYMOUTH	PLYMOUTH	UK	15
PORTSMOUTH	PORTSMOUTH	UK	18
READING	READING	UK	18
SHEFFIELD	SHEFFIELD	UK	16
SOUTHAMPTON	SOUTHAMPTO	UK	18
STD AVIDS	STD AVIDS	UK	15
SWANSEA	SWANSEA	UK	15
VATICANO	VATICANO	V/VATT CANO	41

# TECHNICKÉ ÚDAJE NA MERANIE VNÚTORNEJ/VONKAJŠEJ TEPLITOY A VLHKOSTI

Rozsah zobrazenia teploty:	-40 °C až 70 °C
Rozlíšenie teploty:	0,1 °C
Prevádzkový rozsah merania teploty (hlavná jednotka):	-5 °C až +50 °C
Prevádzkový rozsah merania teploty (jednotka senzora):	-20 °C až +60 °C
Presnosť merania teploty:	+/- 1 °C
Rozsah zobrazenia vlhkosti:	R. V. 1 % až 99 %
Rozlíšenie vlhkosti:	1 %
Presnosť merania vlhkosti:	+/- 5 % (v rozmedzí 25 % – 80 % pri 25 °C)
Frekvencia VF vysielania:	433 MHz
Dosah VF vysielania:	Maximálne 30 m (otvorený priestor)

Hlavná jednotka je napájaná zo 4 batérií AAA.

Vonkajší teplomer a vlhkomer je napájaný z 2 batérií AA.

## ES – VYHLÁSENIE O ZHODE

### Produkt: SWS 101

Tento produkt obsahuje schválený vysielač a vyhovuje základným požiadavkám Článku 3 Smerníc R&TTE 1999/5/ES, ak sa používa na zamýšľané účely; aplikované boli nasledujúce normy:

#### Efektívne využívanie rádiového frekvenčného spektra

(Článok 3.2 smernice R&TTE)

EN 300 220-2, V2.1.1:2006

EN 300 330-2, V1.3.1:2006

#### Elektromagnetická kompatibilita

(Článok 3.1.b smernice R&TTE)

EN 301 489-03, V1.4.1:2002

EN 301489-1, V1.6.1:2005

#### Elektromagnetická kompatibilita

(Článok 3.1a smernice R&TTE)

EN 50371:2002

#### Smernica pre nízke napätie

aplikované normy

EN 60950-1:2006

#### Doplňujúce informácie:

Tento produkt preto vyhovuje smernici pre nízke napätie Low Voltage Directive 73/23/ES, smernici EMC 89/336/ES a smernici R&TTE 1999/5/ES (dodatok II) a je označený príslušnou značkou CE.

#### Krajiny kompatibilné s RTTE:

Všetky krajin EÚ, Švajčiarsko  a Nórsko 



## **POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM**

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

## **LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ**



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu.

Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhať prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

### **Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie**

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

### **Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie**

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Fast ČR, a. s., vyhlasuje, že SWS 101 je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 1999/5/ES. Vyhlásenie o zhode je súčasťou návodu alebo je možné ho nájsť na webových stránkach [www.sencor.eu](http://www.sencor.eu).

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzujeme si právo na ich zmenu.



## SK Záručné podmienky

**Záručný list nie je súčasťou balenia zariadenia.**

Predávajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vzťahuje iba na spotrebny tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť buď u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoreniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklamácii spolupracovať pri overení existencie reklamovanej chyby. Do reklamáčneho procesu sa príjme iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade oprávnej reklamácie sa záručná doba predlžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opraveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok prevziať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky).

### **Chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy:**

- opotrebenia a poškodenia vzniknuté bežným užívaním výrobku;
- poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výrobku v rozpore s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určený;
- poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby;
- poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyšej moci (živelná udalosť, požiar, vniknutie vody);
- chyby funkčnosti výrobku spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým poľom a pod.;
- mechanické poškodenie výrobku (napr. zlomenie gombíka, pád);
- poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotrebenného materiálu (batérie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmienkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkosť prostredia, otrasy);
- poškodenie, úpravu alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávnenou alebo neautorizovanou osobou (servisom) prípady, keď kupujúci pri reklamácii nepreukáže oprávnenosť svojich práv (kedy a kde reklamovaný výrobok zakúpil);
- prípady, keď sa údaje v predložených dokladoch líšia od údajov uvedených na výrobku;
- prípady, keď reklamovaný výrobok sa nestotožuje s výrobkom uvedeným v dokladoch, ktorými kupujúci preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškodenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladoch).

### **Gestor servisu na SK:**

**FAST PLUS, Na Pánchoch 18, 831 06 Bratislava; tel: 02 49 1058 53-54**

Viac informácií nájdete na [www.sencor.sk](http://www.sencor.sk).

